

# 第 41 屆全國萊茵盃

全國大專院校德語文藝競賽

活動企劃書



文藻外語大學德國語文系

# 目錄

一、活動介紹 .....	2
二、活動須知 .....	3
三、文藝競賽 .....	3
四、報名費及保證金 .....	3
五、各校休息室 .....	4
六、活動流程表 .....	4
七、競賽規則及注意事項 .....	5
八、其他 .....	5
九、各項競賽 .....	6
(一)德語筆譯(中翻德) .....	6
(二)德語演講 .....	7
(三)德語朗讀 .....	8
(四)德語簡報 .....	9
(五)德語拼字 .....	10
(六)德國知識王 .....	11

## 一、 活動介紹

1. 活動名稱：

第 41 屆全國萊茵盃—全國大專院校德語文藝競賽

2. 活動依據：

依中華民國德語文學者暨教師協會會議決議，2026 年第 41 屆全國萊茵盃由文藻外語大學德國語文系承辦。

3. 活動歷史：

萊茵盃為全國六所大專院校德語文相關學系聯合舉辦之活動，涵蓋靜、動態競賽項目之全國大型活動，然本次競賽經費有限，故刪除體育競賽項目。自 1982 第一屆開辦以來，已步入第 41 個年頭，照傳統萊茵盃每年由全國德語文相關學系輪流舉辦，2026 年第 41 屆萊茵盃則由文藻外語大學德國語文系舉辦。

4. 活動主旨：

萊茵盃為全國德文系之年度盛大活動，每年由不同學校輪流主辦。本學年度文藻外語大學負責籌辦此一活動，希望透過德語文藝競賽展現各校德語學習的成果。

5. 活動目標：

為了讓學習不侷限於課堂內，萊茵盃旨在跨越不同的校園，希望藉由競賽活動促進各校之間的文藝交流，彼此切磋共同成長。

6. 活動日期與時間：

2026 年 5 月 3 日（星期日）9:00~16:00

7. 活動地點：

文藻外語大學（地址：高雄市三民區民族一路 900 號）

8. 主辦單位：文藻外語大學德國語文學系

9. 協辦單位：歌德學院（台北）德國文化中心、中華民國德語文學者暨教師協會

10. 參與學校（本次五校參與）：

文藻外語大學德國語文系、淡江大學歐洲語文學系德文組、輔仁大學德語語文學系、國立高雄科技大學應用德語系（依筆畫排列）。

11. 參加天數/人數：

預計一天，包含工作人員及師長，預計約 80 人參與。

12. 本次競賽聯絡人：

總召 李芷儀、馬晨澂

## 二、 活動須知

本次萊茵盃文藝競賽包含德語朗讀、德語簡報、德國知識王、德語演講、德語筆譯、德語拼字比賽，共計 6 項。

## 三、 文藝競賽

### 1. 競賽項目：

大一、大二、專一、專二 (低年級)	大三、大四、專三、專四、專五 (高年級)
<ul style="list-style-type: none"><li>➤ 德語簡報</li><li>➤ 德語朗讀</li><li>➤ 德國知識王 (3 人一組)</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>➤ 德語演講</li><li>➤ 德語筆譯 (中翻德)</li><li>➤ 德語拼字比賽 (2 人一組)</li></ul>

2. 參加對象：各校德語文相關學系學生
3. 競賽時間：2026 年 5 月 3 日 (星期日)
4. 開幕式/閉幕式場地：文園 W008 教室
5. 競賽場地：文園 W005、W008 教室
6. 各校參賽選手準備場地：文園 W001、W007 教室

## 四、 報名費及保證金 (以下所提及之金額幣值皆為新台幣)

### 1. 報名費：

- (1) 參與本次競賽之學校，需繳交報名費 6,000 元。
- (2) 請於 2026 年 3 月 15 日 (星期日) 22:00 前，連同保證金完成匯款。
- (3) 請將費用匯款至文藻外語大學德文系學會之帳戶：  
戶名：文藻外語大學德文系專科部學會李芷儀  
郵局帳號：00417960175690
- (4) 請將報名表寄至文藻外語大學 2026 全國萊茵盃 Email 信箱：  
[wzu.rhein.pokal2026@gmail.com](mailto:wzu.rhein.pokal2026@gmail.com)
- (5) 請於繳納時於備註學校名稱。

### 2. 保證金：

為使活動順利進行、提高各校參與度，本校將向各校酌收 2,000 元保證金，此筆金額不列入此次活動預算內。如未違反相關規定，保證金將於本屆萊茵盃閉幕式後以現金全數退還。

- (1) 繳納與退還方式：同報名費繳納方式，但須分兩筆金額繳納，以便對帳。當日會提供報名費收據，同時以現金方式退回保證金。
- (2) 開幕式/閉幕式至少 10 人，不一定要參賽選手，可由教師+學生組合。若人數未達 10 人，扣保證金 500 元。
- (3) 棄賽：各校已報名競賽，不得任意棄賽，如遇到不可不抗力因素，可由後補選手替補，不扣保證金。而棄賽選手如於賽後一週內提出證明，例如生病或遇到重大事故等證明，可不扣保證金。(唱名三次不到視同棄賽)
- (4) 資格不符：已報名者若事後查證資格不符，一位則扣保證金 500 元。
- (5) 若保證金因違規而遭全數扣除，需先補齊 2,000 元，才得以繼續參賽。

### 五、 各校休息室（自強樓）

校名	休息教室
文藻	F102
輔大	F201
淡江	F202
政大	F301
高科大	F302
各校教師及貴賓	德文系辦公室&系資源教室

### 六、 活動流程表

2026年5月3日(星期日)				
時間	活動內容 1	活動內容 2	教室地點	參與人員
8:30~8:50	各校報到		W008	全體參加者 工作人員
9:00~9:30	開幕式			
9:30~9:40	德語筆譯檢錄 (第一組)	德語筆譯檢錄 (第二組)	檢錄地點 W001/W007	該競賽選手 工作人員
9:40~10:40	德語筆譯競賽 (第一組)	德語筆譯競賽 (第二組)	競賽地點 W005/W008	該競賽選手
10:40~10:50	德語演講檢錄(第一組)(第二組)		檢錄地點 W007	該競賽選手 工作人員
10:50~12:30	德語演講競賽(第一組)(第二組)		競賽地點 W008	該競賽選手
12:30~13:00	午餐休息時間		各校休息室	全體人員
13:00~13:10	德語朗讀檢錄	德語簡報檢錄	檢錄地點 W001/W007	該競賽選手 工作人員
13:10~14:00	德語朗讀競賽	德語簡報競賽	競賽地點 W005/W008	該競賽選手
14:00~14:10	德語拼字檢錄	德國知識王檢錄	檢錄地點 W001/W007	該競賽選手 工作人員
14:10~15:00	德語拼字競賽	德國知識王競賽	競賽地點 W005/W008	該競賽選手
15:00~15:30	人數清點、頒獎準備		W008	全體參加者 工作人員
15:30~16:00	閉幕式、頒獎典禮			

## 七、 競賽規則及注意事項

1. 名次及計分方式：
  - (1) 精神總錦標獎項為「德菜不易」匾額，精神總錦標計分項目為所有文藝競賽，包含德語簡報、德語朗讀、德國知識王、德語演講、德語翻譯、德語拼字比賽。
  - (2) 「德菜不易」計分方式：各項比賽第一名 3 分、第二名 2 分、第三名 1 分；若未繳交切結書則扣積分 1 分。
2. 評審老師：每校推派 2 名老師擔任評審（可含系主任），帶隊老師校名、Email 信箱請最晚於 4/12(星期日)前提供給主辦單位。
3. 參賽者資格：
  - (1) 若參賽者父母任一方其母語為德語者、或國籍為德語系國家者，則不得報名任何競賽。
  - (2) 非因他故（如：轉學等）達到超出該年級程度者，仍可參加。
  - (3) 雙主修德文、副修德文者亦可參賽。
  - (4) 因大會時間安排顧慮，每項比賽每校皆至多一組，還請大家理解包容。
4. 注意事項：
  - (1) 各項比賽報名表均須附上有圖片之證件以便檢錄（以 pdf 檔與報名資料一併傳送），報到檢錄時須攜帶切結書、肖像權同意書、在學證明及及能辨認身分之有效證件（例如學生證、身分證），若未攜帶切結、同意書將扣總積分 1 分；無法證明學籍及身分者即失去參賽資格且扣保證金 500 元。
  - (2) 唱名三次未到則視同棄權，不得異議，並扣保證金 500 元。
  - (3) 若原參賽者因不可抗力因素無法加比賽，該校得提供相關證明文件，並安排符合參賽條件資格之替補人員代為上場參賽。
  - (4) 申訴以大會審判委員會之判決為終決，各隊不得異議。
  - (5) 德語簡報、德語朗讀、德語演講競賽參賽順序將於賽前由主辦單位於 IG 官方帳號抽籤決定。
  - (6) 本次競賽僅以年級分級，有其於（如出國、降轉、檢定通過等）因素皆作為各校實力的部分予以參賽，不得異議。
  - (7) 為確保競賽公平性，各校須於規定期限內完成參賽選手報名資料繳交，主辦單位始依各競賽時程統一公告題目，請各校於 4/12(星期日)前提供參賽者報名資料給主辦單位；如有任一學校未完成繳交，將暫緩公告，待全部學校繳齊後再行公布。
  - (8) 本章程如有未盡事宜，得由大會隨時修訂之，並立即公告於各校萊茵盃五校 LINE 群組。

## 八、 其他

1. 請各校自行投保意外險或旅遊平安險。
2. 主辦單位將提供美食資訊給各校，如各校有需求，請各校自行訂購餐點。另各校評審老師午餐由主辦單位提供。
3. 報名表傳至 wzu.rhein.pokal2026@gmail.com。（收到回信才算報名成功）

## 九、 各項競賽

### (一)德語筆譯（中翻德）

1. 比賽時間：2026年5月3日（日）9:30~10:40
2. 比賽地點：W005、W008
3. 參賽對象：學籍為德語文相關學系、雙主修或副修德語文相關科系之五專部三、四、五年級及大學部三、四年級學生，以個人為單位，分為兩組，每組每校至多1人。
  - 第一組：未曾在德語區國家停留超過四個月或未曾去過/居住在德語區國家者。
  - 第二組：曾在德語區國家停留/學習超過四個月（含）以上、已學習德語超過三年（含）以上而轉學插入現在學校或德語程度為B2（含）以上者。
4. 比賽規則：
  - (1) 參賽者請於報到時間至比賽現場簽名，並到等候室等候。唱名三次未到則視同棄權，不得異議，並酌扣保證金500元。
  - (2) 語言程度：B1-B2。（參賽選手不需檢附證明，只要自認具有該項資格即可報名）
  - (3) 筆譯準備方向將於競賽前三週於IG官方帳號公佈，與環保、科技、教育、經濟…等相關，但不會提供具體題目。競賽題目將於比賽當日現場提供。
  - (4) 參賽選手進入比賽現場後，現場將中文文章翻譯成德文。
  - (5) 可攜帶任何形式紙本字典一本，禁止使用電子辭典及其他電子設備/產品。
  - (6) 選手須自備黑色原子筆入場，其餘物品一律禁止。不得使用立可帶、立可白等。若需修正，請用黑筆劃掉重新書寫。
  - (7) 書寫時間為50分鐘，時間到請立即停止書寫。
  - (8) 比賽開始10分鐘後不得進場，亦不可提前離場。
5. 評分標準：
  - (1) 德文內容：60%
  - (2) 邏輯組織架構：40%
  - (3) 採匿名評分，避免偏誤。
  - (4) 評分以文章完整度及流暢度為優先。若同分，依「原文理解與忠實度」高者為優先。忠實度為準確傳達原文之意、情感、風格。
6. 獎項：
  - (1) 各組前三名可獲得個人獎狀。

## (二)德語演講

1. 比賽時間：2026年5月3日（日）10:40~12:30
2. 比賽地點：W008
3. 比賽對象：學籍為德語文相關學系、雙主修或副修德語文相關科系之五專部三、四、五年級及大學部三、四年級學生，以個人為單位，分為兩組，每組每校至多1人。
  - 第一組：未曾在德語區國家停留超過四個月或未曾去過/居住在德語區國家者。
  - 第二組：曾在德語區國家停留/學習超過四個月（含）以上、已學習德語超過三年（含）以上而轉學插入現在學校或德語程度為B2（含）以上者。
4. 比賽規則：
  - (1) 參賽者請於報到時間至比賽現場簽名，並到等候室等候。唱名三次未到則視同棄權，不得異議，並酌扣保證金500元。
  - (2) 語言程度：B1-B2。（參賽選手不需檢附證明，只要自認具有該項資格即可報名）
  - (3) 題目將於競賽前三週於IG官方帳號公佈題目，與環保、科技、教育、經濟…等相關。
  - (4) 比賽現場抽題，抽到題目後，準備時間20分鐘，演講時間5分鐘（未滿5分鐘不扣分）。抽到題目後不得再請教老師及外籍生，亦不得在現場或以通訊方式跟任何人員請教討論。
  - (5) 主辦單位將於準備室提供空白紙張擬稿。
  - (6) 禁止攜帶小抄上台。
  - (7) 可攜帶任何形式紙本字典一本，禁止使用電子辭典及其他電子設備/產品。
  - (8) 主辦單位提供麥克風。
  - (9) 演講時間4分30秒時按鈴提醒一次，5分鐘時間終止則按第二次鈴，請立即停止演講，否則將強制參賽者結束。
5. 評分標準：
  - (1) 內容（Inhalt）：40%（含字彙、文法、組織邏輯、架構）
  - (2) 發音（Aussprache）：40%（咬字清晰度、聲量適合度）
  - (3) 台風（Aufreten）：10%（穩健度）
  - (4) 流暢度（Flüssigkeit）：10%（語調流暢度）
6. 獎項：
  - (1) 各組前三名可獲得個人獎狀。

### (三)德語朗讀

1. 比賽時間：2026 年 5 月 3 日（日）13:00~14:00
2. 比賽地點：W005
3. 參賽對象：學籍為德語文相關學系、雙主修或副修德語文相關科系之五專部一、二年級及大學部一、二年級學生，且未曾在德語區國家停留超過四個月或未曾去過/居住在德語區國家者，以個人為單位，每校至多 1 組。
4. 比賽規則：
  - (1) 參賽者請於報到時間至比賽現場簽名，並到等候室等候。唱名三次未到則視同棄權，不得異議，並酌扣保證金 500 元。
  - (2) 語言程度：A1-A2(參賽選手不需檢附證明，只要自認具有該項資格即可報名)。
  - (3) 朗讀範圍：朗讀文章將於競賽前三週前於 IG 官方帳號公布。
  - (4) 當日隨機抽題，抽到題目後不得再請教老師及外籍生或是使用電子設備。
  - (5) 準備時間 5 分鐘，朗讀時間 3 分鐘，若未於時間內完成，將酌情分。
  - (6) 朗讀時間 2 分 30 秒時按鈴提醒一次，3 分鐘時比賽結束，按第二次鈴，請立即停止朗讀，否則將強制參賽者結束。
  - (7) 主辦單位提供麥克風。
5. 評分標準：
  - (1) 發音 (Aussprache)：60% (含發音、語調、流暢度)
  - (2) 台風 (Auftreten)：40% (穩健度)
6. 獎項：
  - (1) 前三名可獲得個人獎狀。

#### (四)德語簡報

1. 比賽時間：2026年5月3日（日）13:00~14:00
2. 比賽地點：W008
3. 比賽對象：學籍為德語文相關學系、雙主修或副修德語文相關科系之五專部一、二年級及大學部一、二年級學生，且未曾在德語區國家停留超過四個月或未曾去過/居住在德語區國家者。以個人為單位，每校至多1組。
4. 比賽規則：
  - (1) 參賽者請於報到時間至比賽現場簽名，並到等候室等候。唱名三次未到則視同棄權，不得異議，並酌扣保證金500元。
  - (2) 呈現形式為Präsentation，題目將於競賽前三週於IG官方帳號公佈，例如：Familie（家庭）、Reise（旅遊）、Hobbys（嗜好）等。
  - (3) 參賽者須於比賽日前一週以Email郵件將簡報（PPT）提交給主辦單位，提交後不得再行修改。若參賽者最遲於比賽日前三日仍未提供簡報，將視同棄賽，扣保證金500元。
  - (4) 簡報張數要求：最多以4張簡報為限（含封面）。
  - (5) 時間限制：每位選手有3分鐘簡報時間+2分鐘問答時間，共計5分鐘。
  - (6) 評審委員於該生簡報後，依組別之語言程度提問（約1-2分鐘）。
  - (7) 2分30秒響鈴第一次做為提醒；三分鐘響鈴第二次，請立即停止簡報；評審提問兩分鐘後響鈴第三次。
  - (8) 主辦單位提供麥克風。
5. 評分標準：
  - (1) 內容（Inhalt）：40%（含詞彙、文法、組織邏輯）
  - (2) 發音（Aussprache）：50%（含發音、語調、流暢度）
  - (3) 台風（Auftreten）：10%（穩健度）
6. 獎項：
  - (1) 前三名可獲得個人獎狀。

## (五)德語拼字

1. 比賽時間：2026 年 5 月 3 日（日）14:00~15:00
2. 比賽地點：W005
3. 參賽對象：學籍為德語文相關學系、雙主修或副修德語文相關科系之五專部三、四、五年級及大學部三、四年級學生，以組為單位，每組 2 人，每校至多 1 組。
4. 比賽規則：
  - (1) 參賽者請於報到時間至比賽現場簽名，並到等候室等候。唱名三次未到則視同棄權，不得異議，並酌扣保證金 500 元。
  - (2) 此競賽為團體競賽，2 人一組。由評審以德文句子解釋單字後，根據德文句述，想出單字之組別拼寫在白板上由率先舉白板者且獲得答題權，五組同時搶答。
  - (3) 正確念出且拼出單字即可獲得分數。
  - (4) 一題 1 分，率先拿到 15 分之組別獲勝。
  - (5) 題庫會準備 30 題，如題目全數講完無組別達到 15 分則最高分之組別獲勝。
  - (6) 單字範圍為歌德檢定考試 B1 範圍（GOETHE-ZERTIFIKAT B1）此供查看。
  - (7) 如評審老師解釋完單字，一分鐘內未有同學搶答，則該題跳過。
  - (8) 單字解釋內容將由協辦方提供。
  - (9) 搶答資格與否由評審定奪。
5. 獎項：
  - (1) 前三名可獲得團體獎狀。

## (六)德國知識王

1. 比賽時間：2026 年 5 月 3 日（日）14:00~15:00
2. 比賽地點：W008
3. 參賽對象：學籍為德語文相關學系、雙主修或副修德語文相關科系之五專部一、二年級及大學部一、二年級學生，以組別為單位，每組 3 位，每校至多 1 組。
4. 比賽規則：
  - (1) 參賽者請於報到時間至比賽現場簽名，並到等候室等候。唱名三次未到則視同棄權，不得異議，並酌扣保證金 500 元。
  - (2) 此競賽為團體競賽，3 人一組，競賽時須全體組員一同參與競賽。
  - (3) 題目放映結束後，採舉牌搶答制，先舉牌的隊伍先作答，答錯時則換另一隊，當無法用肉眼分辨舉牌快慢時，將依據手機錄影之內容辨別，參賽者再依工作人員指示作答。
  - (4) 答題者舉牌時，需超過頭頂，若未超過頭頂，則視舉牌無效。
  - (5) 競賽採積分搶答制，答對一題得一分，該題若標示為困難題則為兩分。若搶答時獲取答題資格，答錯或 5 秒內未完答題則改由其他隊進行搶答。
  - (6) 承上述，若該題 20 秒內無任一組答題，則視為全體參賽者棄權該題搶答。
  - (7) 本競賽一共為 25 題題目，範圍為關於德國之地理、歷史、文化、偉人等範疇，使用中文呈現。競賽結束後由結算分數最高者獲勝。
  - (8) 承上述，若全部題目答題完後有組別平票情形，本競賽將使用加碼題目繼續競賽。
  - (9) 若題目答案有爭議時，則該題作廢，不予計分。
  - (10) 本競賽題型為選擇題與簡答題。
  - (11) 為避免競賽過程中計分錯誤影響參賽者權益，競賽時各隊隊長須配戴號碼牌以利辨別。
  - (12) 本競賽過程當中將由評審提問題目。
  - (13) 如題目為選擇題時，前三組皆回答錯誤，則該題不計分。
  - (14) 競賽時，由評審定奪每題之搶答資格。
  - (15) 承上述，本競賽期間將錄製影像。若競賽過程中評審之定奪搶答資格有疑慮時，可向評審提出異議時將以慢動作鏡頭回放影像分辨組別搶答之先後順序，每組至多 2 次。
5. 獎項：
  - (1) 前三名可獲得團體獎狀。